



Seit über 30 Jahren im Siegerland

RESTAURANT ATHEN

Inh.: Dimí Zafiropoulos

Griechisch Essen zum Genießen und Verlieben

Lieber Gast,

eigentlich wollen wir Ihre kostbare Zeit nicht unnötig in Anspruch nehmen. Doch wenn Sie sich für gutes Essen und Trinken interessieren und dabei noch ein gemütliches Ambiente nicht gerade für unwichtig halten, sollten Sie weiterlesen.

Wir sind der Meinung, dass man heutzutage dem Begriff des Essens nicht die entsprechende Bedeutung beimisst. Deshalb haben wir uns für Sie sehr viel einfallen lassen, um Ihnen zu zeigen, was wir unter griechischer Gastfreundschaft verstehen.

Wir sind nämlich der Meinung, dass Essen eine Freude sein soll, die durch nichts getrübt werden darf.

Ihr Athen-Team

Bahnhofstraße 3 · 57290 Neunkirchen

Tel.: 02735/7639661 · Fax: 02735/7639659

Öffnungszeiten:

Täglich 12.00 Uhr - 14.30 Uhr und 17.00 Uhr - 22.30 Uhr

Dienstag: Ruhetag

Wir organisieren für Sie Ihre Festlichkeit auch bei Ihnen vor Ort.

www.restaurant-athen-neunkirchen.de

APERITIF

Sherry trocken	2cl	
Jägermeister	2cl	2,00 €
Fernet-Branca	2cl	2,50 €
Grappa	2cl	2,50 €
Ramazzotti	2cl	2,50 €
Campari Soda		3,50 €
Williams		2,50 €

SUPPEN

- | | |
|---|--------|
| 1. Griechische Bohnensuppe mit Weißbrot | 4,80 € |
| 3. Zwiebelsuppe (französisch) | 4,80 € |
| 6. Tomatensuppe mit Weißbrot | 4,80 € |

GRIECHISCHER SCHAFSKÄSE

- | | |
|--|---------|
| 7. Schafskäse
mit Weißbrot, Oliven, Peperoni und Zwiebeln | 6,50 € |
| 8. Ziegenkäse
paniert und gebraten mit Weißbrot | 8,00 € |
| 10. Schafskäse mit Sesam
paniert und gebacken mit Dimis Honig | 9,00 € |
| 11. Saganaki (gebratener Schafskäse aus der Pfanne)
Peperoni und Tomaten, mit Weißbrot | 7,80 € |
| 11b. Vegetarischer Teller
Dicke Bohnen, gegrillte Zucchini, Auberginen,
Schafskäse, Peperoni, Oliven, Tzaziki, Weinblätter
Weißbrot vom Grill | 13,50 € |

NEU

SALATE

- | | | |
|------|--|---------|
| 12. | Bauernsalat Griechischer Art
mit Tomaten, Gurken, Oliven, Paprika, Schafskäse,
Olivenöl und Weißbrot | 10,90 € |
| 15. | Grüner Salat
mit gebratenem Putenfleisch und Weißbrot | 9,90 € |
| 15b. | Grüner Salat
mit Gyrosfleisch, Tzatziki und Weißbrot | 9,90 € |
| 16. | Oliven und Peperoni mit Weißbrot | 4,00 € |
| 17. | Peperoni gegrillt
in Olivenöl, mit Knoblauch und Weißbrot | 5,50 € |

BEILAGEN

- | | | |
|------|---|--------|
| 18. | Pommes | 2,80 € |
| 19. | Kroketten 8 Stück | 3,50 € |
| 19b. | Kartoffelscheiben | 3,50 € |
| 20. | Folienkartoffeln mit Kräuterquark | 3,00 € |
| 21b. | Gemüsereis | 2,50 € |
| 21c. | Gemüsepfanne
mit Schafskäse überbacken | 5,90 € |

VORSPEISEN

- | | | |
|------|--|---------|
| 22. | Dolmadakia (gefüllte Weinblätter) mit Weißbrot | 4,80 € |
| 23b. | Aubergine überbacken mit Schafskäse
gefüllt mit Tomaten, Paprika, Knoblauch, Zwiebeln und
Weißbrot dazu Tsipouro 2cl | 6,80 € |
| 24. | Champignons aus der Pfanne
mit Paprika, Schafskäse und Weißbrot | 6,00 € |
| 25. | Weiße Riesenbohnen
mit Schafskäse und Weißbrot | 5,50 € |
| 25b. | Vorspeisenteller kalt/warm
Gyros, gegrillte Aubergine und Zucchini,
Kaviarsalat, Tzatziki, dicke Bohnen, Oliven,
Pepperoni, Schafskäse und Weißbrot | 12,50 € |
| 26. | Taramas (Kaviar Salat) | 6,00 € |
| 27. | Scampi (10 Stück)
eingelegt in Olivenöl, Knoblauch und Petersilie mit Weißbrot | 11,00 € |
| 27b. | Scampi Saganaki (10 Stück, ohne Schale)
mit Tomatensauce, Metaxa und Schafskäse überbacken
mit Weißbrot | 12,00 € |
| 28. | Muschel - Saganaki (pikant)
mit frischen Kräutern und Weißbrot | 6,90 € |
| 28b. | Oktopus vom Grill
1 Arm mit feiner Sauce und Tzatziki | 11,00 € |
| 29. | Tzatziki mit Weißbrot | 4,80 € |
| 30. | Ouzomese (für 2 Personen)
Oktopus Salat, dicke Bohnen, Dolmadakia, Schafskäse,
Aubergine und Zucchini, Tzatziki,
Oliven, Peperoni und Weißbrot | 19,50 € |
| 30b. | 4 Scheiben Weißbrot vom Grill
mit Knoblauchbutter | 3,00 € |
| 30c. | Bruscetta nach Kretaart (4 Stück)
Oliven, Knoblauch, Tomaten, Zwiebeln
Basilikum, Oregano und Schafskäse | 4,50 € |

NEU

SPEZIALITÄTEN VOM GRILL

- | | | |
|------|---|---------|
| 31. | Gyros Teller
Gyros, Tzatziki, Reis, Pommes und Salat | 13,40 € |
| 31c. | Gyros Teller mit Kalamari
Gyros, Kalamari, Tzatziki, Reis, Pommes und Salat | 16,80 € |
| 32. | Gyros-Spezial
Gyros überbacken mit pikanter Champignon-Sauce
und Butterkäse dazu Pommes und Salat | 14,90 € |
| 32b. | Gyros mit Metaxasauce
mit Käse überbacken, Champignons, Pommes und Salat | 14,90 € |
| 33. | Souvlaki-Teller
2 Stück Souvlakia*, Tzatziki, Reis, Pommes und Salat | 13,40 € |
| 35. | Souzoukakia-Teller vom Grill
4 Mettröllchen, Tzatziki, Reis, Pommes und
gemischter Salat | 13,40 € |
| 35c. | 4 Mettröllchen überbacken
mit Metaxasauce und Käse überbacken
Pommes und gemischter Salat | 14,90 € |
| 36. | Paidakia-Teller vom Grill
6 Stück Lammkotelett mit Tzatziki, Knoblauch,
Reis, Pommes und Salat | 17,30 € |
| 38. | Leber-Teller (vom Kalb)
mit gerösteten Zwiebeln, Tzatziki,
Reis, Pommes und Salat | 16,20 € |
| 39. | Ouzo-Teller
Geschnetzeltes aus Rinderfilet, Schweinefilet, Putenfilet
Lammfilet, dazu Paprika, Zwiebeln, Weinsauce,
Pommes, Salat und ein Ouzo 2cl | 16,90 € |
| 42. | Kreta-Teller
Gyros, Souvlaki, Mettröllchen, Tzatziki,
Reis, Pommes und Salat | 15,50 € |
| 43. | Neunkirchener Teller
1 Steak, 2 Lammkotelett, Gyros, Tzatziki,
Reis, Pommes und Salat | 16,90 € |

45. Grill-Teller 19,90 €
Fleischspieß, Mettröllchen, Lammkotelett, Gyros,
Rindsleber, Tzatziki, Reis, Pommes und Salat
46. Spezial-Teller 19,90 €
Souvlaki, Steak, Mettröllchen, Gyros, Tzatziki,
Weinblätter, Reis, Pommes und Salat
47. Olympia-Teller 20,90 €
2 Lammkotelett, Putenbrustfilet, Mettröllchen, Steak,
Gyros, Tzatziki, Reis, Pommes und Salat
- 47b. Santorini-Teller 16,50 €
2 Stück Mettröllchen, 2 Stück Rinderleber, Gyros,
Tzatziki, Pommes, Reis und Salat

PLATTE FÜR 2 PERSONEN

54. Poseidon-Platte
2 Fleischspieße, 2 Lammkoteletts, 2 Mettröllchen, Gyros,
Tzatziki, Reis, Pommes und Salat
dazu 2 Ouzo oder 41,90 €
mit einer Flasche (0,75l) griechischem Wein 53,90 €

PLATTE FÜR 3 PERSONEN

55. Herkules-Platte 61,50 €
3 Lendensteaks, 3 Mettröllchen, 3 Souvlaki, Gyros,
Tzatziki, Reis, Pommes, Salat und 3 Ouzo

WIR RICHTEN IHNEN DIE PLATTEN AUCH FÜR WEITERE PERSONEN AN.

WAIA'S SPEZIALITÄTEN

56. Sokrates-Teller 18,50 €
Lendenspieß, in pikanter Sauce mit Käse überbacken, Reis, Pommes und Salat
59. Rhodos-Teller (Bifteki) 15,90 €
Gehacktes (gefüllt mit Schafskäse und Tomaten), Zwiebeln, Tzatziki, Reis, Pommes und Salat

FÜR STEAK - FANS (ARGENTINISCH ANGUS CA. 250GR.)

61. Rinderfilet vom Grill 37,90 €
mit gerösteten Zwiebeln, Kräuterbutter und pikanter Sauce, Reis, Pommes oder Folienkartoffel und Salat
- 61b. Rinderfilet Madagaskar 37,90 €
mit Kräuterbutter, Pommes und Salat
63. Rumpsteak 29,90 €
mit gerösteten Zwiebeln und pikanter Sauce, Kräuterbutter, Reis, Pommes und Salat
65. Pfeffersteak Madagaskar 29,90 €
Pommes und Salat
66. Dimi's Rumpsteak mit Gyros 30,90 €
mit gerösteten Zwiebeln, Kräuterbutter, Pommes und Salat

DEUTSCH - GRIECHISCHE SCHNITZELGERICHTE

68. Schnitzel nach Wiener Art 11,90 €
mit Kräuterbutter, Pommes und Salat
69. Schnitzel Madagaskar 13,50 €
mit Pommes und Salat
71. Schnitzel überbacken 14,50 €
mit Ananas, Pilzen, Sahnesauce und Käse überbacken, dazu Pommes und Salat
72. Mykonos Schnitzel 14,50 €
mit Weinsauce und Käse überbacken, Pommes und Salat
73. Athen-Schnitzel 13,50 €
mit pikanter Sauce, Pommes und Salat

ATHEN-SPEZIALITÄTEN AUS DER PFANNE

75. Schweinefilet mit Metaxasauce 18,50 €
mit Käse überbacken, Pommes und Salat
76. Schweinefilet - Medaillons 18,50 €
mit Weinsauce, Käse überbacken, Pilze, Pommes und Salat
77. Kleftiko aus vier Sorten Filet 19,90 €
Geschnetzeltes vom Schwein, Rind, Pute und Lamm
mit Gemüse und drei Sorten Käse, flambiert mit Ouzo,
dazu gebratene Kartoffeln und Salat
80. Lammfilet mit Metaxasauce (3 Stück) 23,90 €
mit frischem Knoblauch, Pommes und Salat
- 80b. Lammfilet in Thymiansauce (3 Stück) 23,90 €
mit gebratenen Kartoffeln und Salat
- 80c. Lammhaxe in Thymiansauce 16,90 €
mit gebratenen Kartoffeln und Salat

FISCHGERICHTE

82. Kalamaris frisch (nach Wahl paniert oder natur) 16,90 €
mit Tzatziki, Reis und Salat
83. Riesengarnelen (ohne Kopf vom Grill) 24,90 €
6 Stück mit Tzatziki, Reis und Salat
84. Lupé de Mer vom Grill 19,00 €
Helles Fleisch vom Salzwasserfisch mit gedünstetem
Gemüse und gemischtem Salat, dazu einen feinen
trockenen Roséwein „aus Kreta 0,20l“
85. 3 Scampis und Kalamaris 19,00 €
mit Tzatziki, Reis und Salat
86. Zander-Filet gebraten 19,50 €
Reis und Salat

FISCHGERICHTE

87. Dorade Royale vom Grill 19,00 €
mit frischem Gemüse aus der Pfanne und Salat,
dazu passenden griechischen Weißwein
- 87a. Lachs-Filet – gedünstet oder vom Grill 19,30 €
mit Reis und Salat

GEFLÜGELGERICHTE

- 96b. Putenbrustfilet vom Grill 12,50 €
mit Metaxasauce, Gemüseréis und Salat
- 97b. Putenbrustfilet aus der Pfanne (griechische Art) 14,80 €
mit frischem Gemüse, Schafskäse und Salat
98. Putenbrustfilet aus der Pfanne 14,80 €
mit Ananas und Weinsauce, Reis und Salat
- 98b. Putenbrustfilet aus der Pfanne 14,80 €
mit Ananas und Sahnesauce, Reis und Salat

SPEZIALITÄTEN AUS GRIECHENLAND

99. Tagliatelle mit mediterranem Gemüse 8,90 €
Parmesan, Fetakäse
100. Knoblauch Spaghetti 8,90 €
mit getrockneten Tomaten, feinen Zuchinischeiben,
Olivenscheiben, Knoblauch, Chili, Petersilie
101. Dimi's Spaghetti mit 4 Riesengarnelen 18,90 €
in heller Sauce, verschiedene Gemüse, Parmesankäse,
Fetakäse und Salat
104. Spaghetti 8,90 €
mit gebratenen Champignons und Sahnesauce, Parmesan

ALKOHOLFREIE GETRÄNKE

Bananensaft	0,25l	2,50 €		
Maracujasaft	0,25l	2,50 €	0,5l	4,50 €
Kirschsaft	0,25l	2,50 €		
Ki-Ba	0,25l	2,50 €		
Orangensaft	0,25l	2,50 €		
Ananassaft	0,25l	2,50 €		
Apfelsaft	0,25l	2,50 €		
Tonic-Water	0,25l	2,50 €		
Ginger-Ale	0,20l	2,50 €		
Tonic	0,20l	2,50 €		
Bitter-Lemon	0,20l	2,50 €		
Apfelsaftschorle	0,25l	2,50 €	0,5l	4,80 €
Maracujaschorle	0,25l	2,50 €	0,5l	4,80 €
Mineralwasser	0,25l	2,50 €	0,75l	4,80 €
Stilles Wasser	0,25l	2,50 €	0,75l	4,80 €
Cola, Cola Zero				
Fanta, Sprite, Spezi	0,30l	3,00 €	0,5l	5,00 €



BIERE

Krombacher Pils vom Fass	0,25l	2,50 €	
Krombacher Pils vom Fass	0,50l	4,80 €	
Krombacher Dunkel vom Fass	0,30l	3,20 €	
Krombacher Kellerbier v. Fass	0,30l	3,20 €	
Krombacher Weizen vom Fass	0,30l	3,20 €	
Krombacher Weizen vom Fass	0,50l	4,80 €	
Krombacher Radler	0,33l	3,20 €	
Radler (Alkoholfrei)	0,33l	3,20 €	
Krombacher Pils (Alkoholfrei)	0,33l	3,20 €	
Weizen (Alkoholfrei)	0,50l	4,80 €	
Malzbier	0,33l	3,20 €	
Krombacher Fabbrause			
Holunder oder Maracuja	NEU 0,33l	3,20 €	



WEINHALTIGE GETRÄNKE

Apfelwein	0,25l	2,00 €
Gr. Weißweinschorle	0,25l	3,90 €
Gr. Rotweinschorle	0,25l	3,90 €

WARMER GETRÄNKE

Tasse Kaffee	2,20 €
Tasse Tee	2,20 €
Tasse griechischer Mocca	2,00 €
Tasse Cappuccino	2,40 €
Latte Macchiato	2,40 €
Tasse Espresso	2,00 €
Tasse Kakao mit Sahne	2,40 €
Tasse Glühwein	2,00 €



SPIRITUOSEN



Martini weiß	5cl 4,00 €
Jack Daniel's mit Cola	6,00 €
Bacardi mit Cola	5,00 €
Wodka mit O. Saft	5,00 €
Wodka mit Lemon	5,00 €
Cin mit Tonic	5,00 €
Sambuca	2,50 €

SEKT

Sekt Glas	4,00 €
Sekt Flasche Fürst von Metternich 0,70l	29,50 €
Lillet Berry	5,50 €
Aperol Spritz	6,50 €

WEINBRAND UND LIKÖR

Metaxa (flambiert)	2cl 4,00 €
Metaxa 7 Sterne	2cl 3,50 €
Metaxa 40 Jahre	2cl 4,00 €
Metaxa 5 Sterne	2cl 3,00 €
Baileys	2cl 3,00 €
Turbo	2cl 2,00 €
Zfisen Dink	2cl 2,00 €



OFFENE WEINE IM GLAS SERVIERT

Merlot rot, trocken	0,2l	5,90 €
Sauvignon blanc	0,2l	5,90 €

GRIECHISCHE WEINE AUS DER KARAFFE

Samos likörwein	0,25l	5,90 €
Mayrodaphne likörwein	0,25l	5,90 €
Retsina geharzter Wein	0,25l	4,30 €
Imiglikos rot, lieblich	0,25l	5,50 €
Imiglikos weiß, lieblich	0,25l	5,50 €
Athos weiß, trocken	0,25l	5,50 €
Athos rot, trocken	0,25l	5,50 €
Rose von Rhodos trocken	0,25l	5,50 €



FLASCHEN WEINE

Samos likörwein	0,75l	17,50 €
Mayrodaphne likörwein	0,75l	17,50 €
Retsina geharzter Wein	0,75l	14,80 €
Imiglikos weiß, rot, lieblich	0,75l	14,80 €
Rose aus Rhodos, trocken	0,75l	14,80 €
Athos von Berg weiß, trocken	0,75l	14,80 €
Athos rot, trocken	0,75l	14,80 €

GRIECHENLAND'S EDELSTE WEINE

„Dimi berät Sie gerne über die geschmackvollsten Weine“

Merlot rot, trocken	0,75l	21,50 €
Amethystos rot oder weiß, trocken	0,75l	26,50 €
Château weiß Julia, trocken	0,75l	24,50 €
Château rot Julia, trocken	0,75l	26,50 €
Mega Spileo rot, trocken	0,75l	33,00 €
Mega Spileo weiß, trocken	0,75l	29,50 €
Mega Spileo rose, trocken	0,75l	29,50 €
Savatiano weiß, rose, rot, trocken	0,75l	19,50 €
Mega Spileo rot, trocken, 3fache Auszeichnung	0,75l	46,50 €

